

# JENSEN® audio

## MODELO JMC-180 SISTEMA DE CD CON RECEPTOR AM/FM ESTÉREO CON MONTAJE PARA LA PARED



Por favor lea y observe cuidadosamente este Manual de Instrucciones  
antes de utilizar la unidad y reténgalo para futura referencia

## IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

PARA PREVENIR EL RIESGO DE INCENDIO O DESCARGA ELÉCTRICA, NO USE ESTE ENCHUFE CON UN CABLE DE EXTENSIÓN, RECEPTÁCULO U OTRA SALIDA A MENOS QUE LAS ESPIGAS ESTÉN INSERTADAS TOTALMENTE PARA EVITAR QUE QUEDEN EXPUESTAS. PARA PREVENIR INCENDIOS O DESCARGA ELÉCTRICA NO EXPONGA ESTE APARATO A LA LLUVIA O HUMEDAD.

 <p>El destello de luz y diseño de flecha con punta dentro de un triángulo es una señal de advertencia, alertando sobre “voltaje peligroso” dentro del producto</p>	<p style="text-align: center;"><b>PRECAUCIÓN</b> <b>RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO</b> <b>NO ABRIR</b></p> <p>PRECAUCIÓN: PARA REDUCIR EL REISGO DE CHOQUE ELÉCTRICO NO REMUEVA LA TAPA O LA PARTE TRASERA – NO EXISTEN EN EL INTERIOR PARTES ÚTILES PARA EL USUARIO. REALICE EL SERVICIO CON PERSONAL DE MANTENIMIENTO CALIFICADO</p>	 <p>El signo de exclamación dentro de un triángulo es una señal de advertencia alertando de importantes instrucciones acompañando este producto</p>
--	--	--

“Ver el fondo de la unidad”

**ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia o a la humedad.

**LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES INCLUIRÁN COMO APLICABLES LAS DECLARACIONES DE INFORMACIÓN PARA EL USUARIO DETALLADAS EN ESTE PÁRRAFO:**

1. Lea estas instrucciones
2. Guarde estas instrucciones
3. Atienda todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No utilice este aparato cerca del agua.
6. Límpielo solo con un paño seco.
7. No obstruya ninguno de los orificios de ventilación. Instálelo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
8. No lo instale cerca de fuentes de calor como radiadores, registros de calefacción, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que producen calor.
9. No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o del enchufe con conexión a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos espigas, una más ancha que la otra. Un enchufe con conexión a tierra tiene dos espigas y una tercera clavija para la descarga a tierra. La espiga más ancha o la tercera clavija son para su seguridad. Si el enchufe no se adapta a su tomacorriente, consulte a un electricista para que cambie el tomacorriente obsoleto.

10. Proteja el cable de energía de manera que no se camine sobre él ni quede prensado, especialmente en los enchufes, receptáculos utilitarios y en el lugar donde los enchufes salen del aparato.
11. Utilice solamente accesorios/conexiones especificados por el fabricante.
12. Utilice el equipo solamente con mesas móviles, soportes, trípodes, abrazaderas o mesa especificados por el fabricante, o vendidos junto con el aparato. Cuando se utiliza una mesa móvil, tenga cuidado de mover a la vez la mesa móvil y el aparato para evitar lesiones provocadas por caídas o inclinación.
13. Desenchufe este aparato durante tormentas eléctricas o cuando no lo vaya a usar por largos períodos de tiempo
14. Realice todo el mantenimiento con personal de servicio calificado. Se requiere mantenimiento cuando el aparato haya sido dañado en cualquier forma, como por ejemplo cuando haya daños en los enchufes o cable eléctrico, cuando se hayan derramado líquidos o hayan caído objetos dentro del equipo, cuando el aparato haya sido expuesto a la lluvia o humedad, cuando no funcione normalmente o como resultado de una caída
15. No exponga el aparato a goteos o salpicaduras y nunca coloque objetos llenos de líquido encima del aparato, por ejemplo jarrones.
16. No sobrecargue el tomacorriente de la pared. Use solamente la fuente de energía eléctrica como se indica.
17. Use solo las piezas de repuesto especificadas por el fabricante
18. El producto puede montarse en la pared solo si lo recomienda el fabricante.
19. Después del mantenimiento o reparaciones al producto, pida al técnico que haga pruebas de seguridad.
20. Fuentes de corriente: Solo use este producto con la fuente de corriente indicada en la etiqueta de datos de marca. Si no está seguro de qué clase de corriente eléctrica hay en su hogar, consulte al proveedor del servicio o a la empresa eléctrica local. Para los productos que se usan con baterías, u otra fuente de corriente, consulte las instrucciones de operación.
21. Derrame de líquidos o entrada de objetos: No inserte objetos de ningún tipo en este producto a través de sus orificios ya que podrían hacer contacto con piezas cargadas de electricidad que podrían causar incendio o descarga eléctrica. No derrame líquidos de ninguna clase sobre el producto.
22. Daños que requieren reparación: Desenchufe el producto del tomacorrientes y lleve el producto a servicio calificado de suceder lo siguiente:
  - a) Cuando haya daños en el cable o enchufe eléctrico.
  - b) Cuando se hayan derramado líquidos o hayan caído objetos dentro del aparato,
  - c) Si el aparato estuvo expuesto a la lluvia o humedad,
  - d) Si el producto no funciona con normalidad siguiendo las instrucciones de operación. Haga ajustes solamente en los controles indicados en las instrucciones de operación ya que el ajuste inadecuado de otros controles puede resultar en daños y con frecuencia requiere trabajo intensivo de parte de un técnico para que la unidad vuelva a funcionar con normalidad.
  - e) Si el aparato sufrió un golpe o fue dañado de alguna forma y
  - f) Cuando el producto muestre un cambio drástico en su funcionamiento. Esto indica que necesita mantenimiento.
23. El enchufe principal se usa como dispositivo de desconexión y debe mantenerse accesible para tal propósito. Para poder desconectar el aparato totalmente el enchufe principal deberá desconectarse totalmente del tomacorriente principal.
24. No exponga las baterías al calor excesivo como los rayos solares, fuego o similares.
25. Demasiada presión de sonido en los audífonos o auriculares puede causar pérdida del sentido del oído.

PORTABLE CART WARNING  
(symbol provided by RETAC)



810-0000S-190

**PRECAUCIÓN:**

PARA PREVENIR DESCARGA ELÉCTRICA, COLOQUE LA LÁMINA ANCHA DEL ENCHUFE EN LA RANURA ANCHA. INSERTAR COMPLETAMENTE EL ENCHUFE AL TOMACORRIENTE PRINCIPAL.



# GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

## PRECAUCIÓN

PRODUCTO LASER CLASE 1

CLASS 1 LASER PRODUCT  
APPAREIL LASER DE CLASSE 1  
PRODUCTO LASER DE CLASE 1

PRECAUCIÓN  
RADIACIÓN LÁSER INVISIBLE AL  
ESTAR ABIERTO Y AL VIOLAR  
EL ENSAMBLADO EVITE LA  
EXPOSICIÓN AL RAYO.



Este producto contiene un dispositivo láser de potencia baja

**NOTA:** Este producto cumple con la Regla 21 Subcapítulo J DHHS a la fecha de fabricación. Siga los consejos descritos a continuación para una operación segura y correcta.

Siga los consejos a continuación para una operación segura y apropiada.

### **SOBRE LA PROTECCIÓN CONTRA LA EXPOSICIÓN A LA ENERGÍA LÁSER**

- Debido a que el rayo láser que se utiliza en este reproductor de discos compactos es perjudicial para los ojos, no intente desarmar la caja.
- Suspenda la operación inmediatamente si cualquier líquido u objeto sólido entra al aparato.
- No toque el lente ni lo lastime. Si lo hace, podría dañar el lente y el equipo podría no operar adecuadamente.
- No coloque nada dentro de la ranura de seguridad. De hacerlo, el diodo láser estará ENCENDIDO cuando la puerta de Discos Compactos (CD) se encuentre abierta.
- Esta unidad utiliza un láser. La utilización de procedimientos de control, ajuste o rendimiento que no sean

los que se han especificado aquí, podrían resultar en la exposición a una radiación peligrosa.

## CUMPLIMIENTO CON LAS REGULACIONES DE LA COMISION FEDERAL DE COMUNICACIONES (FCC POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC. La operación cumple con las dos condiciones siguientes:

- (1) este dispositivo puede no causar interferencia dañina, y
- (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar la operación indeseada.

**NOTA:** Este equipo ha sido probado y se ha determinado que satisface los límites para un dispositivo digital clase B, de acuerdo a lo que dispone la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC, Estos límites tienen el propósito de proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con estas instrucciones, puede causar interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no vaya a ocurrir interferencia en ninguna instalación determinada. Si este equipo causa interferencia no deseada en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el aparato, se exhorta al usuario a tratar de corregir el problema de la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto al que usa el receptor.
- Consulte al concesionario o a un radiotécnico experimentado para que le ayuden.

**ADVERTENCIA:** Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

## ESTIMADO CLIENTE JENSEN

Seleccionar un equipo de audio de calidad como el que acaba de adquirir, es solamente el inicio de la diversión. Ahora es el momento de considerar cómo puede optimizar la diversión y emociones que le ofrece su equipo. Este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas, desean que usted obtenga el máximo de su equipo, escuchándolo a un nivel seguro. Uno que le permita escuchar un sonido nítido y claro, sin distorsión o ruido molestos y, lo más importante, sin afectar su sensible sentido auditivo.

El sonido puede ser engañoso. Con el paso del tiempo su nivel de comodidad auditivo se adapta a un mayor volumen de sonido. Entonces lo que suena normal podría ser demasiado fuerte y dañino para su oído. Evítelo configurando su equipo a un nivel seguro ANTES de que su oído se adapte.

**Para establecer un nivel seguro:**

- Configure el control de volumen a un nivel bajo.
- Lentamente aumente el sonido hasta que pueda escucharlo cómoda y claramente, sin distorsión.

**Una vez haya establecido un nivel cómodo de sonido:**

- Configure el control de volumen y déjelo allí.

Tomar un minuto o dos para hacerlo puede ayudarle a prevenir daño o pérdida en su sentido auditivo en el futuro. Fundamentalmente, deseamos que usted lo conserve toda la vida.

**Deseamos que usted escuche toda la vida**

Usado adecuadamente, su nuevo equipo de sonido le brindará alegría y diversión toda la vida. Debido a que el daño a su sentido auditivo ocasionado por el ruido muy fuerte podría no ser detectado hasta demasiado tarde, este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas le recomienda evitar la exposición prolongada al ruido excesivo.

**Registro del Cliente:**

El número de serie de este producto se encuentra en la parte inferior del mismo. Se sugiere copiar el número de serie de esta unidad en el espacio adecuado como registro permanente de su compra para ayudar a identificarlo en caso de robo o pérdida.

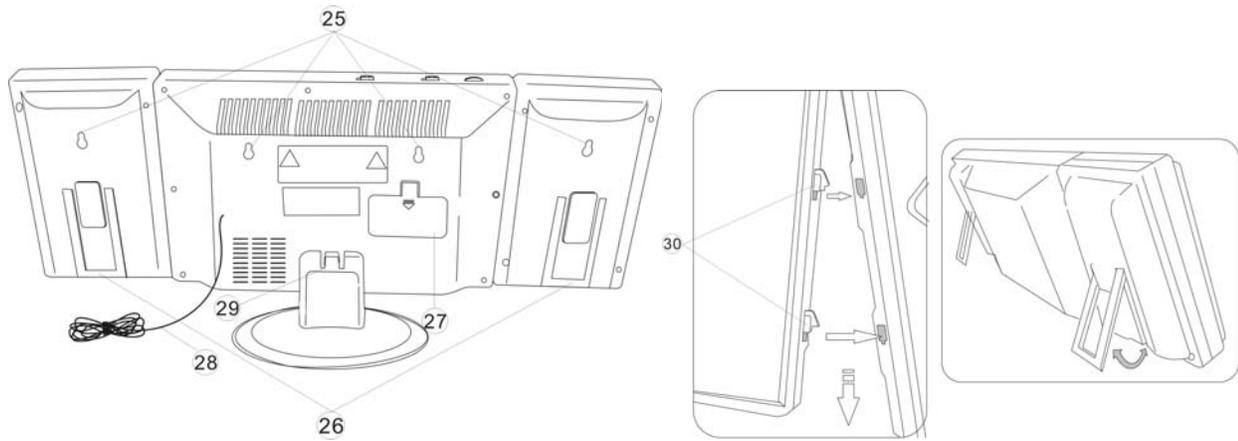
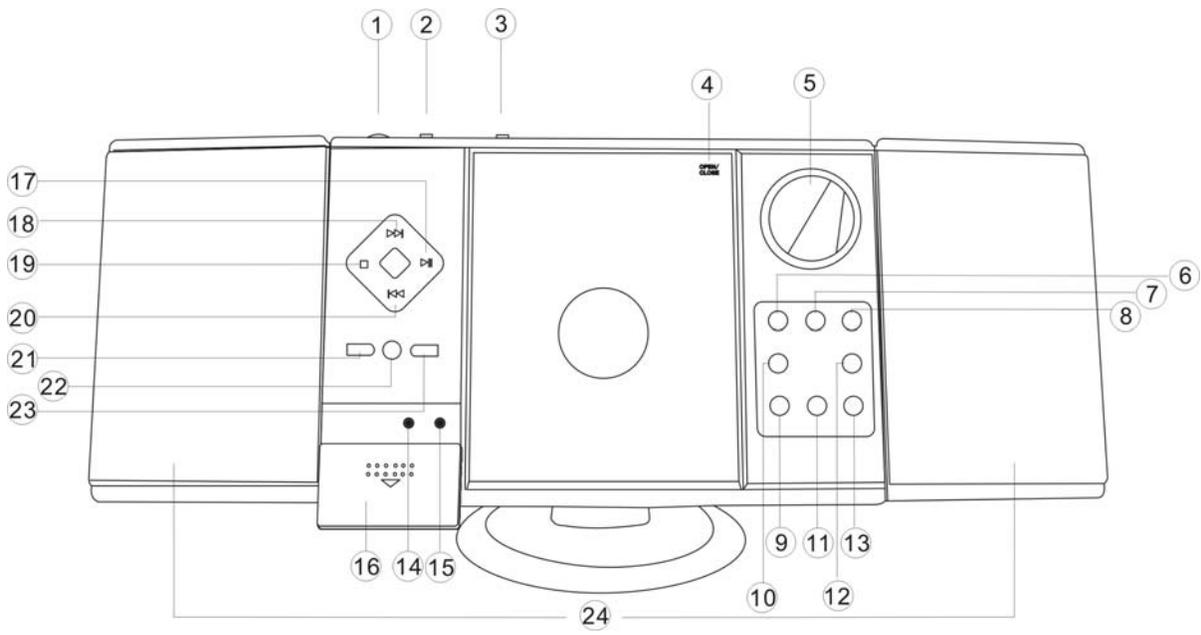
**Número de modelo: JCR-275**

**No. de Serie:** \_\_\_\_\_

**¡PROTEJA SUS MUEBLES!!**

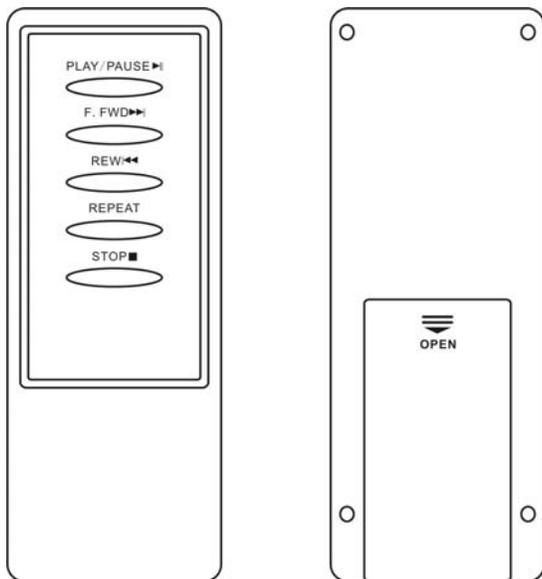
Este sistema está equipado con soportes de goma antideslizante para prevenir que el equipo se mueva mientras usted opera los controles. Éstos soportes están hechos de un material de goma antideslizante especialmente formulado para evitar dejar marcas o manchas en sus muebles. Sin embargo, cierto tipo de barnices de muebles con base de aceite, preservantes de la madera, o vaporizadores de limpieza pueden ablandar dichos soportes, y dejar marcas o un residuo de goma en los muebles. Para prevenir cualquier tipo de daño a sus muebles, recomendamos que compre pequeñas almohadillas de fieltro auto-adhesivas, disponibles en ferreterías y todo tipo de centros de compra del hogar y aplique estas almohadillas en la parte inferior del soporte de goma antes de colocar el producto sobre el mobiliario de madera fina.

**UBICACION DE LOS CONTROLES**

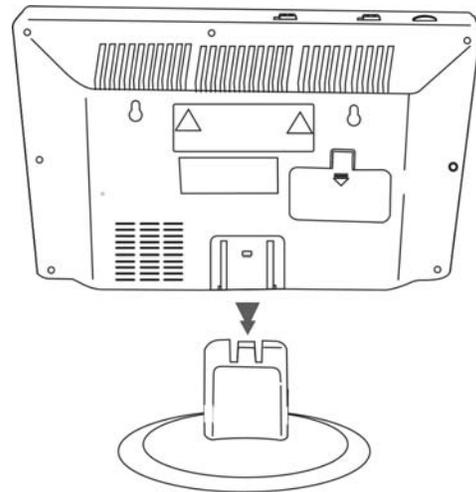


1. SINTONIZADOR	16. PUERTA
2. SELECTOR DE BANDA (AM/FM/FM ESTÉREO)	17. BOTÓN REPRODUCIR/PAUSA
3. SELECTOR DE FUNCIÓN (AUX/RADIO/CD/ALARMA)	18. BOTÓN AVANZAR ►►
4. PUERTA DEL CD (ABRIR/CERRAR)	19. BOTÓN DETENER
5. PANTALLA LCD	20. BOTÓN RETROCEDER ◄◄
6. CONTROL DE VOLUMEN (-)	21. BOTÓN REPETIR
7. CONTROL DE VOLUMEN (+)	22. SENSOR REMOTO
8. BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO	23. BOTÓN PROG (PROGRAMAR)
9. BOTÓN DE LA HORA	24. ALTAVOCES
10. BOTÓN AJUSTAR ALARMA	25. ORIFICIOS PARA COLGAR
11. BOTÓN HORAS	26. SOPORTES DESPLEGABLES PARA ALTAVOCES
12. BOTÓN AJUSTAR ALARMA	27. PUERTA DEL COMPARTIMIENTO DE BATERÍAS
13. BOTÓN MINUTOS	28. ANTENA FM
14. ENCHUFE DE AUDÍFONOS ESTÉREO	29. SOPORTE
15. ENCHUFE ENTRADA AUXILIAR	30. COLGADORES DE ALTAVOCES

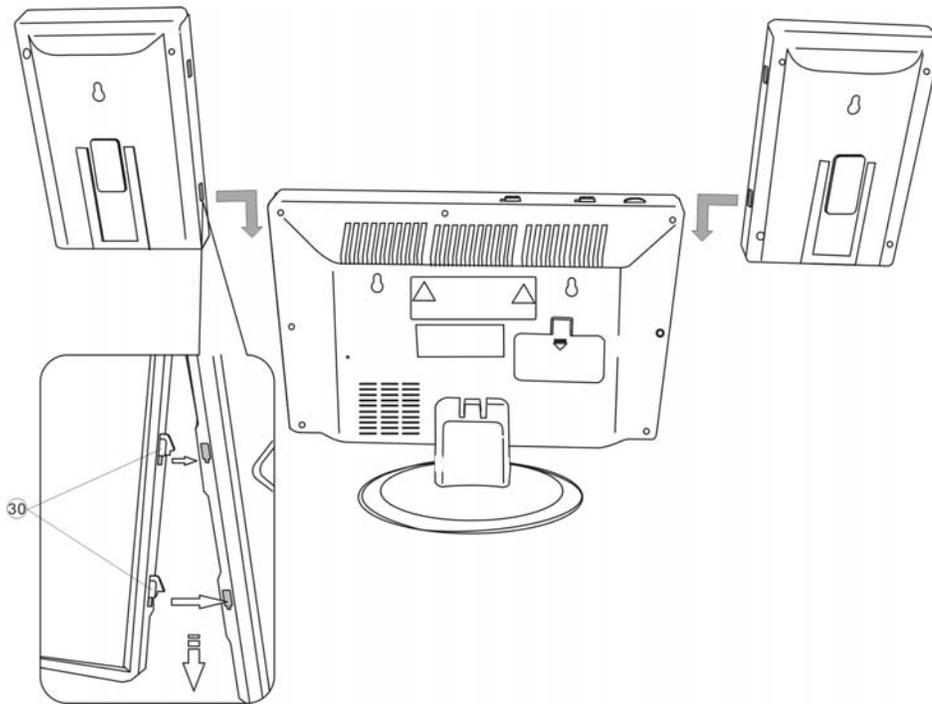
**CONTROL REMOTO**



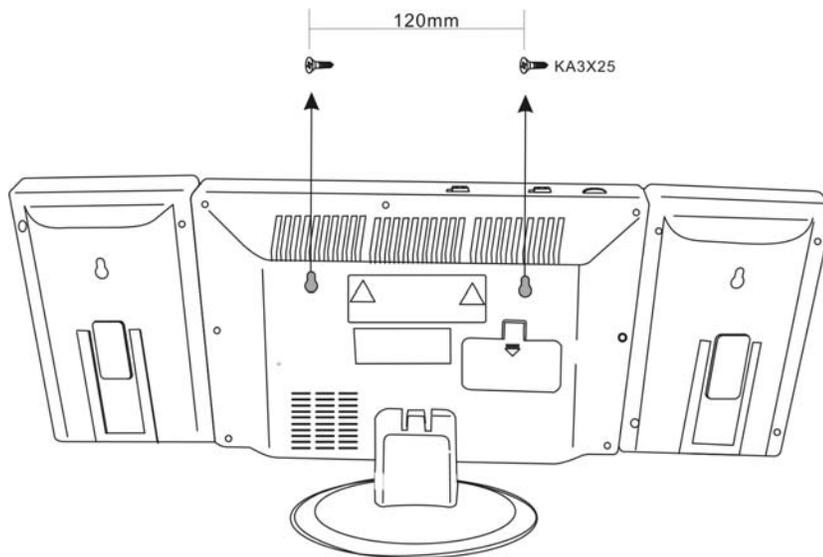
**INSTALACIÓN DEL SOPORTE**



**INSTALACIÓN DE ALTAVOCES**



## **MONTAJE EN LA PARED**



### **NOTAS IMPORTANTES**

Evite instalar la unidad en los lugares que se describen a continuación:

- Lugares expuestos a los rayos del sol o cerca de aparatos que irradian calor como los calentadores eléctricos.

- Lugares llenos de polvo.
- Lugares sujetos a vibración constante.
- Lugares húmedos o mojados.

### FUENTE DE CORRIENTE ELÉCTRICA

Este Sistema Musical opera con corriente eléctrica de 120V~ 60Hz. No trate de operar la unidad con cualquier otra fuente de corriente. Podría dañarla y la garantía no cubre dicho daño.

Asegúrese de que el tomacorriente donde enchufa la unidad funcione normalmente y recibe corriente constante sin necesidad de interruptor.

El Sistema también está equipado con un sistema de baterías de respaldo para el reloj que funciona con 2 baterías tamaño "AA" (UM-3) (No incluidas).

**Nota:** Puede instalar las baterías como opción de respaldo para mantener la hora del reloj en caso de fallar la corriente eléctrica. En caso de falla o interrupción en la corriente, la hora del reloj no aparecerá en la pantalla, sin embargo el reloj sigue funcionando y mantiene en la hora actual.

El control remoto funciona con 2 baterías "AAA" (UM-4) (No incluidas).

### PARA COMENZAR

#### A. INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS DE RESPALDO EN EL SISTEMA

1. Quite la PUERTA DE LAS BATERÍAS.
2. Instale 2 baterías "AA" (UM-3) (no incluidas) según el diagrama de polaridad dentro del compartimiento para baterías.
3. Cierre la PUERTA DE LAS BATERÍAS.

#### B. INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS EN EL CONTROL REMOTO

1. Coloque hacia abajo el control remoto y quite la puerta de las baterías.
2. Instale 2 baterías "AAA" (UM-4) (no incluidas) según el diagrama de polaridad dentro del compartimiento para baterías.
3. Cierre la puerta de las baterías.

**IMPORTANTE:** Asegúrese de instalar las baterías correctamente.

La polaridad incorrecta podría dañar la unidad y anular la garantía.

Se recomienda el uso de baterías alcalinas para obtener el máximo rendimiento y mayor duración.

#### CUIDADO DE LAS BATERÍAS

- I. No combine baterías viejas y nuevas.
- II. No combine baterías alcalinas con baterías estándar (carbono y zinc) o recargables (níquel y cadmio).
- III. Si no va a usar la unidad por un largo período de tiempo, retire las baterías. Las baterías viejas o derramadas pueden causar daños a la unidad y anularán la garantía.
- IV. No destruya las baterías en el fuego ya que podrían explotar o dejar salir el líquido.

### OPERACIÓN CON ELECTRICIDAD

1. Enchufe el CORDÓN DE ELECTRICIDAD en un tomacorriente de 120V AC ~ 60Hz.
2. Oprima el botón ENCENDIDO para encender la unidad. Se iluminará la PANTALLA LCD.
3. Para apagar la unidad oprima de nuevo el BOTÓN DE ENCENDIDO. Se apagará la PANTALLA LCD.

### USO CORRECTO DEL CONTROL REMOTO

**Nota:** El Control Remoto es solo para el Reproductor de CD.

- Señale con el Control Remoto el SENSOR INFRARROJO (IR) (#22) ubicado en la parte de enfrente del Sistema.
- Las funciones de los botones del control remoto son las mismas que las de los botones correspondientes en la unidad principal

- El SENSOR infrarrojo podría disminuir su funcionamiento de haber mucha luz ambiental en la misma habitación.
- La distancia efectiva para operación del control remoto es de 10 a 15 pies (3 a 4.5 metros).

### CONFIGURACIÓN DEL RELOJ

Configure el reloj antes de usar el sistema por primera vez. Al enchufar el Sistema al tomacorriente por primera vez, el reloj mostrará "12:00" parpadeando en la pantalla y necesita configurarlo. Ejemplo para configurar el reloj a las 7:30 AM.

1. Oprima y sostenga el BOTÓN DE LA HORA y oprima repetidamente el botón HORAS para poner la hora correcta.
2. Oprima y sostenga el BOTÓN DE LA HORA y oprima repetidamente el botón MINUTOS para poner los minutos correctos.



### NOTA

Hay un indicador PM ubicado en la esquina superior izquierda de la pantalla del reloj. Asegúrese de observar el indicador PM cuando configure la hora para que sea la correcta AM o PM. Si aparece el indicador PM, la hora en la pantalla es "PM". De no aparecer el indicador PM, entonces la hora que se muestra es "AM".

### OPERACIÓN DEL RADIO

1. Oprima el botón ENCENDIDO una vez para encender el radio. Se encenderá la PANTALLA LCD.
2. Deslice el SELECTOR DE FUNCIÓN a la posición RADIO
3. Deslice el SELECTOR DE BANDA a la banda de su preferencia (AM, FM, o FM ST).
4. Seleccione la radiodifusora de su elección con el SINTONIZADOR, la frecuencia de la radiodifusora aparecerá en la PANTALLA LCD.
5. Ajuste el nivel del sonido con los botones de control de VOLUMEN (+/-).
6. Para apagar el radio oprima el BOTÓN DE ENCENDIDO de nuevo. Se apagará la pantalla LCD.

### RECEPCIÓN FM ESTÉREO

Con el SELECTOR DE BANDA en la posición "FM ST" el indicador FM Estéreo "ST" se iluminará cuando escuche una estación fuerte que transmite en "Estéreo".

Deslice el SELECTOR DE BANDA a la posición FM cuando la recepción FM estéreo sea débil. Puede mejorar la recepción pero el sonido es monoaural (MONO).

### CONSEJOS PARA OBTENER LA MEJOR RECEPCIÓN

AM – La antena AM está colocada adentro de la consola de la unidad. Si la recepción AM es débil, reposicione la consola hasta que la antena interna capte la mejor señal.

FM – Durante la recepción FM mantenga extendida totalmente la antena metálica. Si la recepción FM es débil, cambie de posición la antena metálica hasta obtener la mejor señal.

### OPERACIÓN DEL REPRODUCTOR DE CD

NOTA: Esta unidad no sólo reproduce discos compactos comerciales sino también los discos regrabables CD-RW con sus propias grabaciones.

- Debido a la definición no estandarizada de formato/producción de los CD-R/RW, es imposible garantizar la calidad y desempeño de los mismos.
- El fabricante no se hace responsable del funcionamiento adecuado de los CD-R/RW debido a las diferentes condiciones de grabación de los mismos, tales como la calidad de producción de la computadora, programas de grabación, propiedades de los discos, etc.
- No coloque una etiqueta o sello en ninguna de las caras del CD-R/RW pues podrían causar anomalías.

### MODALIDAD DE REPRODUCCIÓN

1. Encienda el Sistema Musical oprimiendo el BOTÓN DE ENCENDIDO. Se encenderá la PANTALLA LCD.

- Deslice el SELECTOR DE FUNCIÓN a la posición "CD". Aparecerá "--" intermitente en la PANTALLA LCD mientras el reproductor lee la tabla de contenidos (TOC) del CD. Aparecerá "No" cuando no se haya colocado un disco.
- Abra la PUERTA DEL CD oprimiendo la PUERTA DEL CD en la marca "ABRIR/CERRAR" ubicada en la puerta del CD, cargue un CD con la etiqueta hacia arriba y luego cierre la puerta del CD.
- La reproducción comienza en la pista 1 al momento en que el Reproductor termina de leer la Tabla de Contenidos. El INDICADOR REPRODUCIR/PAUSA "▶" aparecerá fijo en la PANTALLA LCD.
- Mientras reproduce, oprima el BOTÓN REPRODUCIR/PAUSA ▶ || para pausar, el INDICADOR REPRODUCIR/PAUSA "▶" aparecerá intermitente. Oprima de nuevo REPRODUCIR/PAUSA ▶ || para continuar la reproducción.
- Ajuste los BOTONES DE VOLUMEN (+/-) al nivel de volumen de su elección.

## MODALIDAD DE REPETICIÓN

### Repetir 1

Al presionar el BOTÓN REPETIR una vez, el INDICADOR REPETIR 1 "REP 1" aparecerá en la pantalla LCD. Se repetirá la pista actual una y otra vez.

### Repetir Todo

Cuando presione dos veces el BOTÓN REPETIR, el INDICADOR DE REPETIR TODO "REP ALL", estará iluminado en la PANTALLA LCD. Se repetirá continuamente todo el disco.

**Para cancelar la función Repetir:** Oprima el BOTÓN REPETIR hasta que se apague el indicador de repetición.

## MODALIDAD ADELANTAR Y BUSCAR

- Durante las modalidades de reproducción o pausa, oprima los botones ADELANTAR "▶▶" o RETROCEDER "◀◀" para avanzar a la siguiente pista o regresar al inicio de la pista actual.
- En la modalidad de reproducción oprima y sostenga los botones BÚSQUEDA HACIA ADELANTE "▶▶" o BÚSQUEDA HACIA ATRÁS "◀◀" para buscar dentro de la misma pista con alta velocidad audible.

## MODALIDAD DE REPRODUCCIÓN AL AZAR

Esta característica permite que las pistas puedan reproducirse al azar.

- En modalidad de reproducción de CD o detenido, oprima una vez el BOTÓN "▶▶", esto seleccionará una pista al azar y la reproducirá. El INDICADOR AL AZAR, "RAND", aparecerá en la pantalla LCD.
- Para cancelar la función de reproducción al azar, oprima de nuevo el BOTÓN "▶▶" y el INDICADOR AL AZAR, "RAND" desaparecerá de la PANTALLA LCD



## MODALIDAD DE REPRODUCCIÓN PROGRAMADA

Esta función permite programar la secuencia de las pistas musicales.

NOTA: Solo se puede programar desde la modalidad DETENER.

- Oprima una vez el BOTÓN PROGRAMAR. Aparecerán a la vez el Programa No, "01", y el INDICADOR DE PROGRAMA, "PROG" parpadeando en la PANTALLA.
- Oprima los BOTONES ADELANTAR "▶▶" o RETROCEDER "◀◀" para seleccionar la pista que va a programar. Por ejemplo si selecciona la pista No. 5. El INDICADOR DE PROGRAMA "PROG" aparecerá parpadeando para pedir confirmación.



3. Oprima el BOTÓN PROGRAMAR una vez más para guardar la selección. El No. de Programa avanzará a "02" y aparecerá parpadeando junto con el INDICADOR DE PROGRAMA "PROG", para pedir la siguiente entrada.
4. Oprima LOS BOTONES ADELANTAR "»" o RETROCEDER "«" para seleccionar la pista a programar. Por ejemplo si la segunda selección es la Pista No. 8. El INDICADOR DE PROGRAMA "PROG" parpadeará para pedir confirmación.
5. Oprima el BOTÓN PROGRAMAR una vez más para guardar su segunda selección. Puede repetir los pasos del #2 al #4 para programar hasta 20 pistas. En cuanto grabe la vigésima pista, la PANTALLA LCD automáticamente mostrará las pistas programadas una por una en su secuencia correcta comenzando por la primera. Al finalizar la revisión de la programación, el Programa No. "01", y el INDICADOR DE PROGRAMA, "PROG" aparecerán ambos parpadeando en la PANTALLA LCD.
6. Oprima el BOTÓN REPRODUCIR/PAUSA ► II para completar e iniciar la reproducción de la programación en la secuencia programada.
7. Puede oprimir el BOTÓN ADELANTAR "»" para ir directamente a otras pistas más adelante durante la reproducción de la programación o bien oprimir dos veces el BOTÓN RETROCEDER "«" para regresar a pistas anteriores.
8. Puede usar la función REPETIR para reproducir una y otra vez determinada pista (Repetir 1) o todas las pistas en el programa (Repetir Todo).
9. El reproductor se detendrá cuando todas las pistas programadas hayan sonado una vez. Para repetir la reproducción del programa, oprima el botón PROGRAMA seguido por el botón REPRODUCIR/PAUSA ► II.
10. Para cancelar la reproducción del programa. oprima dos veces el BOTÓN DETENER ■ mientras funcione la reproducción de programa o abra la PUERTA DEL CD en modalidad detener.
11. Para apagar el reproductor oprima el BOTON DE ENCENDIDO. Se apagará la luz de la PANTALLA LCD.



### OPERACIÓN AUXILIAR (AUX)

Puede usar otros reproductores de música (iPod, MP3 u otros reproductores digitales) a través de los altavoces de este Sistema al conectar el enchufe de la ENTRADA AUXILIAR a la LINEA DE SALIDA o enchufe de audífonos de su reproductor externo.

1. Los ENCHUFES DE LA ENTRADA AUX y de AUDIFONOS están cubiertos por la PUERTA (#16). Deslice la PUERTA hacia abajo
2. Enchufe un extremo del cable de audio (No incluido) en la ENTRADA AUXILIAR y el otro extremo del cable a la LINEA DE SALIDA o enchufe de audífonos de su reproductor digital de audio.
3. Coloque el SELECTOR DE FUNCIÓN en la posición "AUX".
4. Oprima el BOTÓN DE ENCENDIDO para encender el Sistema. Se enciende la PANTALLA LCD.
5. Haga funcionar su reproductor digital de audio.
6. Ajuste el VOLUMEN del reproductor externo de audio y del Sistema hasta encontrar el volumen de su preferencia.

7. Apague el Sistema y su reproductor de audio al terminar de escuchar y luego desenchufe el cable de audio.

### USO DE AUDÍFONOS (NO INCLUIDOS)

Usted podrá escuchar en privado su reproductor de CD, el radio u otros reproductores de música el enchufar sus audífonos en el ENCHUFE DE AUDIFONOS del Sistema. Los altavoces se desconectarán automáticamente al usar audífonos.

### OPERACIÓN DE LA ALARMA

#### CONFIGURACIÓN DE LA HORA DE DESPERTAR

1. Oprima y sostenga el botón DE AJUSTAR ALARMA y oprima repetidamente el botón de las HORAS para configurar correctamente la hora de despertar.
2. Oprima y sostenga el botón DE AJUSTAR ALARMA y oprima repetidamente el botón MINUTOS para configurar correctamente los minutos de despertar.

#### NOTA

Hay un indicador PM ubicado en la esquina superior izquierda de la pantalla del reloj. Asegúrese de observar el indicador PM cuando ajuste la alarma para asegurarse de que esté configurado correctamente para AM o PM. Si aparece el indicador PM en la PANTALLA LCD, la alarma estará en "PM". Si no, la hora de la alarma estará en "AM".

#### PARA ENCENDER Y APAGAR LA ALARMA

1. Oprima una vez el botón AL ENCENDIDA/APAGADA para encender la función de la alarma. Aparecerá el INDICADOR DE ALARMA, "A" en la PANTALLA.
2. Oprima una vez más el botón AL. ENCENDIDA/APAGADA para apagar la función de la alarma. El INDICADOR DE ALARMA "A" desaparecerá de la PANTALLA.

#### REVISIÓN DE LA HORA DE DESPERTAR

Cuando desee revisar la hora de despertar, simplemente oprima el botón AJUSTAR ALARMA. La pantalla cambiará de la hora actual a la hora de despertar. Suelte el botón AJUSTAR ALARMA para regresar a la hora actual.

#### DESPIERTE CON EL RADIO

1. Oprima el BOTÓN DE ENCENDIDO para encender el Sistema. Se iluminará la PANTALLA LCD.
2. Oprima una vez el botón AL.ENCENDIDA/APAGADA para encender la función de alarma. Se encenderá el INDICADOR DE ALARMA, "A".
3. Deslice el SELECTOR DE FUNCIÓN a "RADIO" y el SELECTOR DE BANDA a AM, FM o FM ST según lo prefiera.
4. Sintonice su radiodifusora favorita y ajuste el nivel de volumen que desee para cuando la alarma se active a la hora de despertar y luego oprima el BOTÓN DE ENCENDIDO una vez más para apagar el Sistema. Reconfirme la hora de despertar presionando el BOTÓN AJUSTAR ALARMA.
5. A la hora seleccionada para despertar se encenderá el radio y permanecerá encendido hasta que usted lo apague.
6. Si no desea que la alarma se active encendiendo el radio al día siguiente, oprima el botón AL. ENCENDIDA/APAGADA una vez más para apagar la función de alarma. Se apagará el INDICADOR DE ALARMA, "A".



#### DESPIERTE CON UN CD

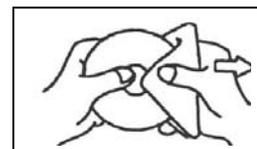
1. Oprima el BOTÓN DE ENCENDIDO para encender el Sistema. Se iluminará la PANTALLA LCD.
2. Oprima una vez el botón AL.ENCENDIDA/APAGADA para encender la función de alarma. Se iluminará el INDICADOR DE ALARMA .
3. Deslice el SELECTOR DE FUNCIÓN a "CD" para iniciar reproducción.
4. Ajuste el nivel de volumen que desee escuchar cuando se active la alarma a la hora de despertar y oprima de nuevo el BOTÓN DE ENCENDIDO para apagar el Sistema.
5. A la hora seleccionada para despertar se encenderá el CD y permanecerá encendido hasta que usted lo apague.
6. Si no desea que la alarma encienda el Sistema al día siguiente, oprima el botón AL. ENCENDIDA/APAGADA una vez más para apagar la función de alarma. Se apagará el INDICADOR DE ALARMA .

### DESPIERTE CON LA ALARMA

1. Coloque el SELECTOR DE FUNCIÓN a la posición de "ALARMA".
2. A la hora seleccionada para despertar, sonará la alarma por 3 minutos y se apagará automáticamente.
3. Si no desea que la alarma se active al día siguiente, oprima el botón AL. ENCENDIDA/APAGADA una vez más para apagar la función de alarma. Se apagará el INDICADOR DE ALARMA .

### CUIDADO Y MANTENIMIENTO

1. Limpie la unidad con un paño húmedo, nunca mojado. Nunca use solventes o detergentes
2. Evite dejar la unidad bajo los rayos solares o en lugares calientes, húmedos o llenos de polvo.
3. Mantenga su unidad alejada de electrodomésticos que producen calor y fuentes de ruido eléctrico como las lámparas fluorescentes o motores.
4. De ocurrir silencios o interrupciones en la música durante la reproducción de un CD, o si el CD no funciona, podría ser que esté sucia la superficie del CD. Antes de colocarlo, limpie el disco desde el centro hacia afuera con un paño suave.



### SOLUCIONADOR DE PROBLEMAS

Si tuviera dificultad en el uso de este sistema musical, por favor revise el cuadro siguiente o llame al número **1 800 777 5331** de Servicio al Cliente y Apoyo Técnico.

Síntoma	Posible Causa	Solución
Ruido o sonido distorsionado en AM o FM	<ul style="list-style-type: none"> <li>- La radiodifusora no está sintonizada adecuadamente en AM o FM.</li> <li>- FM: La antena metálica FM no está extendida.</li> <li>- AM: La antena de barra no está posicionada correctamente</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vuelva a sintonizar la estación AM o FM.</li> <li>- FM: Extienda la antena metálica FM.</li> <li>- AM: Reposicione la unidad hasta obtener la mejor recepción.</li> </ul>
No hay sonido en AM o FM	<ul style="list-style-type: none"> <li>- La unidad no está en la modalidad de "RADIO".</li> <li>- El volumen está colocado en mínimo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Deslice el SELECTOR DE FUNCIÓN a la posición "RADIO"</li> <li>- Suba el volumen.</li> </ul>
No funciona el reproductor de CD	<ul style="list-style-type: none"> <li>- La unidad no se encuentra en modalidad de CD.</li> <li>-El CD no está bien colocado.</li> <li>-Si el CD es grabación propia, el medio utilizado podría no ser compatible</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Seleccione la función CD.</li> <li>- Coloque el CD con la etiqueta hacia arriba.</li> <li>- Use medios de mejor calidad y vuelva a hacer la prueba.</li> </ul>

	con el reproductor.	
El CD salta durante la reproducción	- El disco está sucio o rayado.	- Limpie el CD con un paño limpio o use otro disco.
Sonido intermitente en el reproductor de CD	- El disco está sucio o dañado - El lente está sucio  - El reproductor recibe vibración o golpes excesivos	-Limpie o cambie el disco defectuoso. - Use un limpiador de lentes de CD. - Aleje el reproductor de cualquier golpe o vibración.
El sonido se oye distorsionado con mucho volumen	- El control de volumen está al máximo.	- Ajuste el Control de volumen a un nivel cómodo.
No hay alarma	La alarma está desactivada	Revise si aparece el indicador de alarma "S" en la pantalla.
	Hora de alarma incorrecta	Asegúrese de que AM o PM estén en la posición correcta.

**GARANTÍA Y SERVICIOS DE COBERTURA LIMITADA POR 90 DÍAS  
VÁLIDA EN LOS ESTADOS UNIDOS SOLAMENTE**

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC. garantiza que esta unidad se encuentra libre de materiales o mano de obra de fábrica defectuosos, por un período de 90 días, desde la fecha de la compra original por parte del cliente, siempre que el producto sea utilizado dentro de los Estados Unidos. Esta garantía no es asignable o transferible. Nuestra obligación de acuerdo a esta garantía es reparar o reemplazar la unidad con defectos o cualquier parte correspondiente, con excepción de las baterías, cuando es devuelta al Departamento de Servicios de SPECTRA, acompañada de la prueba de la fecha original de compra por parte de cliente, como por ejemplo una copia duplicado del recibo de ventas.

Usted debe pagar todos los costos de envío requeridos para entregar el producto a SPECTRA para el servicio de garantía. Si el producto es reparado o reemplazado de acuerdo a garantía, los gastos de retorno serán por cuenta de SPECTRA. No existen otras garantías expresas diferentes de aquellas declaradas en el presente documento.

Esta garantía es válida solamente en el cumplimiento de las condiciones que se establecen a continuación:

1. La garantía se aplica solamente al producto de SPECTRA siempre que:
  - a. Permanezca en posesión del comprador original y se exhiba la prueba de compra.

b. Que no ha sido sometido a accidentes, mal uso, abuso, servicio inapropiado, uso fuera de las descripciones de advertencia cubiertas dentro del manual del propietario, o modificaciones no aprobada por SPECTRA.

c. Los reclamos deben ser hechos dentro del período de garantía.

2. Esta garantía no cubre daños o fallas del equipamiento causados por conexiones eléctricas que no cumplen con los códigos eléctricos, con las especificaciones del manual del propietario de SPECTRA, o la falta de cuidado razonable y mantenimiento necesario como se describe en el manual del propietario.

3. La garantía de todos los productos de SPECTRA se aplica solamente al uso residencial y es anulada cuando los productos son utilizados en un ambiente no residencial, o instalados fuera de los Estados Unidos.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener también otros derechos que varían de estado a estado. Para OBTENER SERVICIO por favor remueva todas las baterías (de existir) y embale la unidad con cuidado enviándola a SPECTRA, a la dirección que se menciona abajo. SI LA UNIDAD ES DEVUELTA DENTRO DEL PERÍODO DE GARANTÍA EXHIBIDO arriba, por favor incluya una prueba de compra (recibo de caja registradora con fecha), para que podamos determinar su elegibilidad para el servicio de garantía y reparación de la unidad sin costo. También incluya una nota con una descripción explicando en qué forma la unidad es defectuosa. Un representante de atención al cliente tal vez deba contactarlo en relación al estado de su reparación, por lo tanto incluya su nombre, dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico para acelerar el proceso por favor.

SI LA GARANTÍA SE ENCUENTRA FUERA DEL PERÍODO DE GARANTÍA, por favor incluya un cheque por \$20.00 para cubrir el costo de reparación, manejo y correo de retorno. Todas las devoluciones cubiertas por la garantía deben ser enviadas por correo prepago.

Se recomienda que primero entre en contacto con SPECTRA llamando al número 1-800-777-5331 o por correo electrónico enviando un mensaje a [custserv@spectraintl.com](mailto:custserv@spectraintl.com) para obtener información actualizada sobre la unidad que requiere servicio. En algunos casos el modelo puede haber sido discontinuado y SPECTRA se reserva el derecho de ofrecer opciones alternativas de reparación o reemplazo.

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC.  
4230 North Normandy Avenue,  
Chicago, IL60634, USA.  
1-800-777-5331

Para registrar su producto, siga el vínculo a continuación en el sitio web para ingresar su información.

<http://www.spectraintl.com/wform.htm>

Impreso en China